

Палеографический комплекс

Палеография



КЪ ПРЪВЪМЪ ПЪСМЪ

АВЪ . БЕЗНАПИСАНІА ѿ ЕОРЕН .

УЛЖЕНЪ МДЖЪ , ИЖЕНЕНДЕ
НАСОПЪТЪ НЕЧЕСТИВЫХЪ .
НАПЪТН ГРЪШНЫ НЕСТАЛЪ .
НАСЪДАЛИЩН ГЪБИТЕЛЬ ,
НЕСЪДЕ . НО ТОУГО ПЗАКО
НЕ ГАНН , ВОЛМ ЕГО . НИ ЗАКОНЕ
ЕГО ПОУЧИТСА ДНЬ ИНОЩЬ .
ВЪДЕТЪ ТАКО ДРЕВО САЗЕНО
ПРІНЕХОДНЩН ВЪДЪ . ЕЖЕ ПЛОДЪ

А . СТИХОЛОДЪ

Кодикология




59.
ХАНЕУНСТА·НВЪ
ЗЪПНГЛАСЪШЬБЕ
ЛНІЕМЪГЛІА ОСТА
НН·УТОВЕСТНА
ШЪНТЕБЪНІСНА
ЗАРАННЕ·ПРН
ШЪЛЪСНПОГОУ
ЕНТЪНАСЪ БЪ
ШЪТАКЪТОКН
СТЪНБЖНН·НЗА
ПРЕТНІКЛОУНІ
ГЛІА·ПРЕШЪЛЪУН·
ННЗНДЕНЗНКО
НПОВРЪГЪНБЕСЪ
ПОСРЕДЪННЗНДЕ
НЗНКО ННКАКО
ЖЕНЕВРЪЖДЪНГО
НБЪІСТЪОУЖАСЪ

Филиграноведение

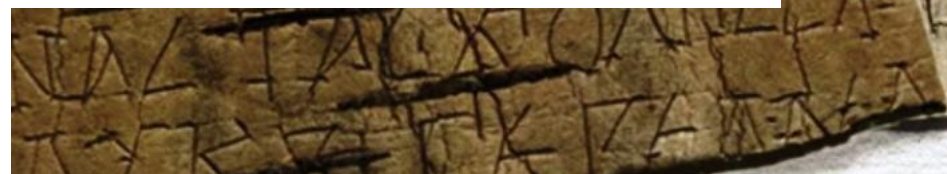
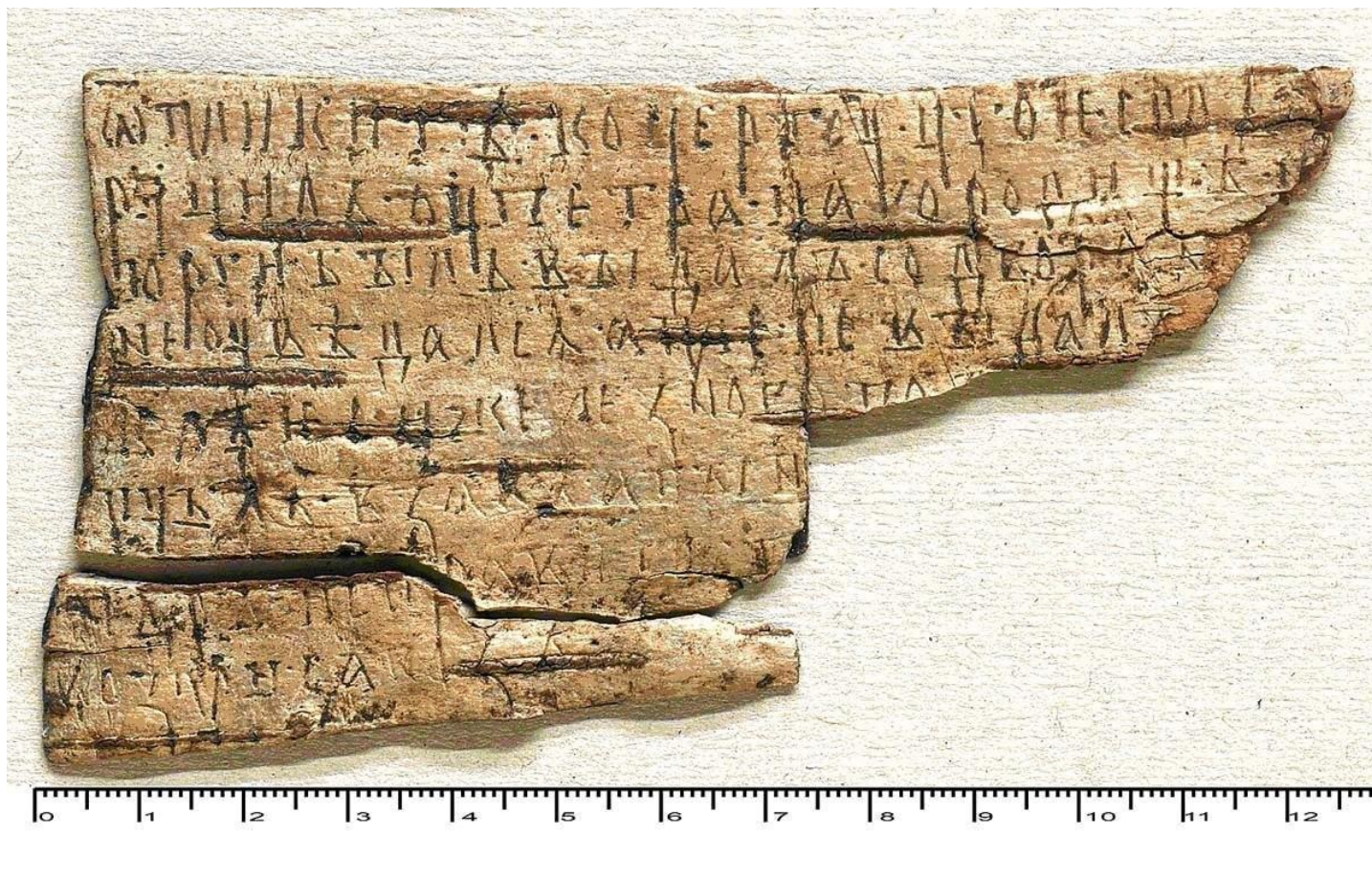


Дипломатика

28
Свѣдѣнїа рѣла Постпорожня Тайбтѣ
Свѣдѣнїа астрелянцяхъ ктѣмъ Оиоу
Отправленъ Пхаттѣвъ бѣдѣтѣвъ зланинѣмъ
Падозрѣнїемъ неводноу тѣмъ воио Пхаттѣвъ
Кому свѣдѣнїа Повбрѣтѣ доврѣнїюму
Слобѣнъ нянѣмъ Янѣмъ Шолѣмъ Канѣмъ
Внѣшѣ Пхаттѣмъ Пхаттѣмъ насафанѣ
Повнѣмъ Прѣстѣлѣнїа Нїѣмъ Унѣмъ
Посланнѣмъ вѣдѣнїа видномъ Пхаттѣвъ
Внѣшнѣмъ Рѣзѣмъ Тарѣмъ



Берестологія



Эпистолография

...и переписке, а зоредки в лагерь гни...
веденный боевой ст... ка несомненно гни...
- ступенца со стороны популя по тамтам
и по немедленному делу. 29 предстает
Большой загар по ступенке по всему предст
нашу материалу. Но топорядки жидки по
азимуту и середня карали это дело. Но
теперь арт и лезит присигулки и угуе
нико ружьи - своей системы нешвад
Тем. Сейчас угурает затвор. и т.д.

Особенности передачи текста

- Текст документов до конца XVIII века - сохраняются орфографические особенности
- Текст до начала XVI века:
 - Передается гражданским алфавитом с добавлением букв, вышедших из употребления.
 - Воспроизводятся буквосочетания, обозначающие один звук и буквы, обозначающие два звука (кси, пси), а также твердый знак.
 - Текст разделяется на слова
 - Сокращенные слова (под титлом) раскрываются, восстановленные буквы заключаются в круглые скобки

Особенности передачи текста

- Текст XVI – XVIII века:
 - Передается гражданским алфавитом с заменой букв, вышедших из употребления современными, обозначающими тот же звук.
 - Мягкий и твердый знаки употребляются по современным правилам
 - Текст разделяется на слова
 - Сокращенные слова (под титлом) раскрываются, восстановленные буквы не выделяются